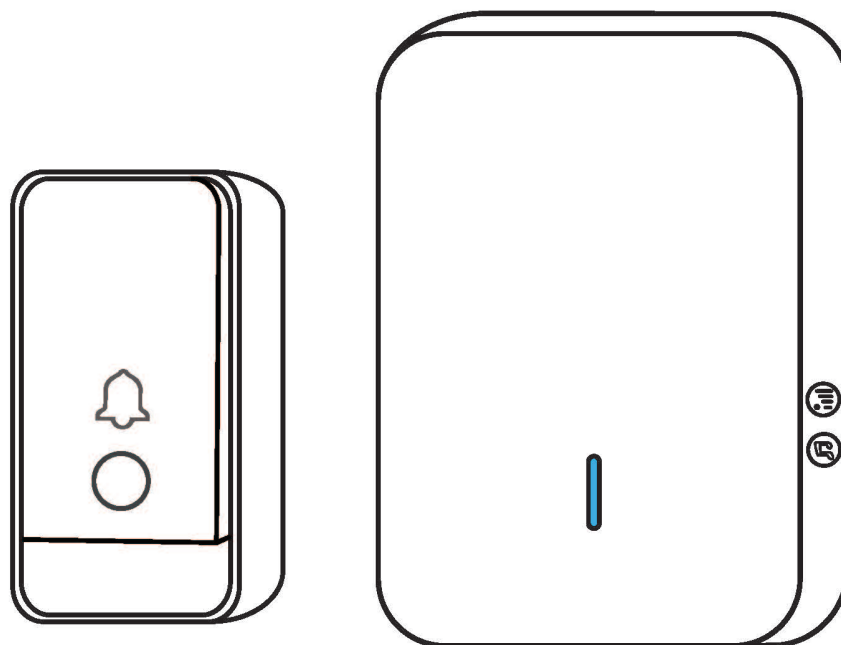




INSTRUCTION MANUAL

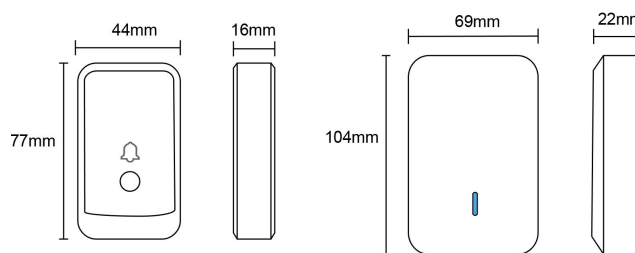
Wireless doorbell with battery-operated receiver



Lees de instructies zorgvuldig voor installatie en gebruik.

Specificaties

Ontvanger: 4 x AAA-batterijen (niet meegeleverd)
 Batterij drukker: 12V 23A (meegeleverd)
 Bereik: tot 150m
 Geluidsniveau: 0 - 100dB, 4 niveaus (mute inbegrepen)
 Zendfrequentie: 433Mhz±0,5Mhz



Accessoires

Drukker
 Ontvanger
 Batterij 12V 23A
 Bevestigingsschroeven
 Dubbelzijdige tape

Installatie

Je kunt de drukker installeren met dubbelzijdige tape of schroeven:

1. Om te monteren met schroeven, opent u de drukker met een schroevendraaier. Doorboor de twee gaten aan de achterkant met twee schroeven. Bevestig de schroeven vervolgens op een geschikte hoogte aan de muur. Montage op UPVC of metalen deurkozijnen verkleint het zendbereik.

Voor het installeren met schroeven heb je een boormachine en een kruiskopschroevendraaier nodig.

BELANGRIJK: Controleer voordat u gaten in de muur boort of er geen kabels of leidingen aanwezig zijn die per ongeluk beschadigd kunnen worden.

2. Gebruik de dubbelzijdige plakband om de drukker aan de muur te bevestigen.

Ontvanger

Plaats 4 x AAA batterijen in het batterij vak, let op de juiste polariteit van de batterijen.

Deurbel

Druk één keer op de knop op de drukker om een draadloos signaal naar de ontvanger te sturen, die vervolgens de melodie zal afspelen. Als je de knop ingedrukt houdt, wordt het geluid niet herhaald.

Melodie

Druk op de muziekknop op de ontvanger om de deurbelmelodie te veranderen. Houd de muziekknop 3 seconden ingedrukt om de melodie te resetten.

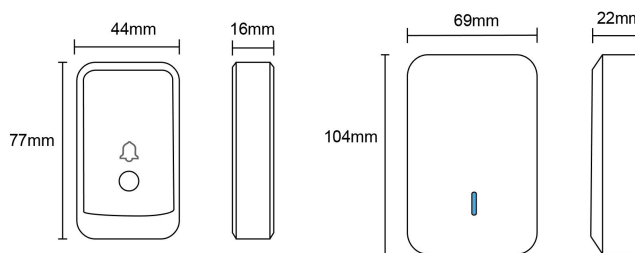
Belangrijk

1. De ontvanger is alleen voor gebruik binnenshuis.
2. Bevestig de drukker niet op een metalen oppervlak of een kozijn van een UPVC-deur, omdat dit het bereik verkleint.
3. Stel de ontvanger niet bloot aan water en dompel geen van de apparaten onder in water.
4. Installeer de apparaten niet in de buurt van een open haard en stel ze niet bloot aan hoge temperaturen.
5. Als je de deurbel lange tijd niet gebruikt, verwijder dan de batterij uit zowel de drukker als de ontvanger.
6. Gooi de oude batterij weg volgens de geldende wetgeving.

Veillez lire attentivement les instructions avant l'installation et l'utilisation.

Spécifications

Récepteur : 4 piles AAA (non incluses)
 Batterie (émetteur) : 12V 23A (inclus)
 Portée : Jusqu'à 150 m
 Niveau sonore : 0 - 100dB, 4 niveaux
 (sourdine incluse)
 Fréquence de transmission :
 433Mhz±0,5Mhz



Accessoires

Émetteur
 Récepteur
 Batterie 12V 23A
 Vis de montage
 Ruban adhésif double face

Installation

Vous pouvez installer l'émetteur à l'aide de ruban adhésif double face ou de vis :

1. Pour le montage à l'aide de vis, ouvrez l'émetteur à l'aide d'un tournevis. Pénétrez les deux trous du couvercle arrière avec deux vis. Fixez ensuite les vis au mur à une hauteur appropriée. Le montage sur des surfaces de cadre de porte en UPVC ou en métal réduira la portée de transmission.

Pour l'installation à l'aide de vis, vous aurez besoin d'une perceuse et d'un tournevis à tête cruciforme.

IMPORTANT : Avant de percer des trous dans le mur, assurez-vous qu'il n'y a pas de câbles ou de tuyaux présents qui pourraient être endommagés par inadvertance.

2. Utilisez le ruban adhésif double face pour fixer l'émetteur au mur.

Récepteur

Insérez 4 piles AAA dans le compartiment à piles, en respectant la polarité des piles.

Sonnette

Appuyez une fois sur le bouton de l'émetteur pour envoyer un signal sans fil au récepteur qui émettra alors un carillon. Le fait de maintenir le bouton enfoncé ne répète pas le son.

Mélodie

Appuyez sur la touche musique du récepteur pour modifier la mélodie de la sonnette. Maintenez la touche musique enfoncée pendant 3 secondes pour réinitialiser la mélodie.

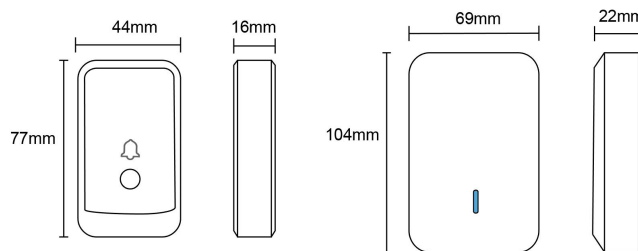
Important

1. Le récepteur ne peut être utilisé qu'à l'intérieur.
2. Ne fixez pas l'émetteur à une surface métallique ou à un cadre de porte en PVC, car cela réduirait sa portée.
3. Évitez d'exposer le récepteur à l'eau ou d'immerger l'une des unités dans l'eau.
4. N'installez pas l'un ou l'autre appareil près d'une cheminée et ne le soumettez pas à des températures élevées.
5. Si vous n'utilisez pas la sonnette pendant une longue période, retirez la pile de l'émetteur et du récepteur.
6. Éliminez la batterie usagée conformément à la législation en vigueur.

Bitte lesen Sie die Anleitung vor der Installation und Verwendung sorgfältig durch.

Spezifikationen

Empfänger: 4 x AAA-Batterien
(nicht enthalten)
Batterie (Sender): 12V 23A
(mitgeliefert)
Reichweite: Bis zu 150 m
Lautstärke: 0 - 100dB, 4 Stufen
(inklusive Stummschaltung)
Sendefrequenz: 433Mhz±0,5Mhz



Zubehör

Sender
Empfänger
12V 23A Batterie
Befestigungsschrauben
Doppelseitiges Klebeband

Einrichtung

Sie können den Sender entweder mit doppelseitigem Klebeband oder mit Schrauben befestigen:

1. Zur Montage mit Schrauben öffnen Sie den Sender mit einem Schraubenzieher. Stecken Sie zwei Schrauben in die beiden Löcher auf der Rückseite. Befestigen Sie die Schrauben dann in einer geeigneten Höhe an der Wand. Bei der Montage an PVC- oder Metalltürrahmen wird die Reichweite des Senders verringert.

Für die Montage mit Schrauben benötigen Sie einen Bohrer und einen Kreuzschlitzschraubendreher.

WICHTIG: Vergewissern Sie sich vor dem Bohren von Löchern in die Wand, dass sich dort keine Kabel oder Rohre befinden, die versehentlich beschädigt werden könnten.

2. Verwenden Sie das doppelseitige Klebeband, um den Sender an der Wand zu befestigen.

Empfänger

Legen Sie 4 x AAA-Batterien in das Batteriefach ein, achten Sie dabei auf die richtige Polarität der Batterien.

Türklingel

Drücken Sie die Taste am Sender einmal, um ein drahtloses Signal an den Empfänger zu senden, der daraufhin läutet. Wenn Sie die Taste gedrückt halten, wird der Ton nicht wiederholt.

Melodie

Drücken Sie die Musiktaste, um die Melodie der Türklingel zu ändern. Halten Sie die Musiktaste 3 Sekunden lang gedrückt, um die Melodie zurückzusetzen.

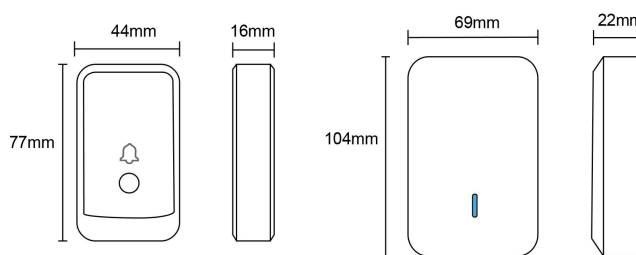
Wichtig

1. Der Empfänger ist nur für den Gebrauch in Innenräumen geeignet.
2. Bringen Sie den Sender nicht an einer Metalloberfläche oder einem PVC-Türrahmen an, da sich dadurch seine Reichweite verringert.
3. Vermeiden Sie es, den Receiver dem Wasser auszusetzen oder eines der Geräte in Wasser zu tauchen.
4. Installieren Sie das Gerät nicht in der Nähe eines Kamins und setzen Sie es keinen hohen Temperaturen aus.
5. Wenn Sie die Türklingel längere Zeit nicht benutzen, nehmen Sie die Batterie sowohl aus dem Sender als auch aus dem Empfänger heraus
6. Entsorgen Sie die alte Batterie in Übereinstimmung mit den geltenden Gesetzen.

Leggere attentamente le istruzioni prima dell'installazione e dell'uso.

Specifiche tecniche

Ricevitore: 4 batterie AAA
(non incluse)
Batteria (trasmettitore): 12V 23A
(inclusa)
Portata: Fino a 150 m
Livello sonoro: 0 - 100dB, 4 livelli
(mute incluso)
Frequenza di trasmissione:
433Mhz±0,5Mhz



Accessori

Trasmettitore
Ricevitore
Batteria da 12V 23A
Viti di montaggio
Nastro biadesivo

Installazione

Il trasmettitore può essere installato con nastro biadesivo o viti:

1. Per il montaggio con viti, aprire il trasmettitore con un cacciavite. Inserire i due fori sul coperchio posteriore con due viti. Quindi fissare le viti alla parete a un'altezza adeguata. Il montaggio su superfici in UPVC o su telai metallici riduce la portata di trasmissione.

Per l'installazione con viti sono necessari un trapano e un cacciavite a croce.

IMPORTANTE: prima di praticare qualsiasi foro nella parete, assicurarsi che non siano presenti cavi o tubi che potrebbero essere inavvertitamente danneggiati.

2. Utilizzare il nastro biadesivo per fissare il trasmettitore alla parete.

Ricevitore

Inserire 4 batterie AAA nel vano batterie, rispettando la corretta polarità.

Campanello

Premendo una volta il pulsante sul trasmettitore, si invia un segnale wireless al ricevitore, che emette un segnale acustico. Tenendo premuto il pulsante, il suono non si ripete.

Melodia

Premere il pulsante musicale per cambiare la melodia del campanello, tenere premuto il pulsante musicale per 3 secondi per ripristinare la melodia.

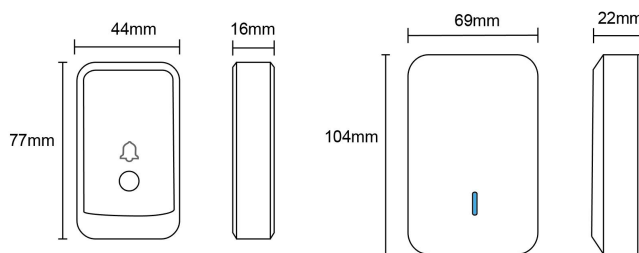
Importante

1. Il ricevitore può essere utilizzato solo in ambienti interni.
2. Non fissare il trasmettitore a una superficie metallica o a uno stipite in PVC, per non ridurne il raggio d'azione.
3. Evitare di esporre il ricevitore all'acqua o di immergere una qualsiasi delle unità nell'acqua.
4. Non installare il dispositivo vicino a un camino e non sottoporlo a temperature elevate.
5. Se non si utilizza il campanello per molto tempo, rimuovere la batteria dal trasmettitore e dal ricevitore.
6. Smaltire la vecchia batteria in conformità alle leggi vigenti.

Lea atentamente las instrucciones antes de la instalación y el uso.

Especificaciones

Receptor: 4 pilas AAA (no incluidas)
 Batería (transmisor): 12V 23A
 (incluida)
 Alcance: Hasta 150 m
 Nivel de sonido: 0 - 100 dB, 4 niveles
 (silenciador incluido)
 Frecuencia de transmisión:
 433Mhz±0,5Mhz



Accesorios

Transmisor
 Receptor
 Batería 12V 23A
 Tornillos de fijación
 Cinta adhesiva de doble cara

Instalación

Puedes instalar el transmisor con cinta adhesiva de doble cara o con tornillos:

1. Para el montaje con tornillos, abra el transmisor con un destornillador. Penetre los dos orificios de la tapa trasera con dos tornillos. A continuación, fije los tornillos en la pared a una altura adecuada. El montaje sobre superficies de UPVC o marcos metálicos reducirá el alcance de transmisión.

Para la instalación con tornillos se necesita un taladro y un destornillador de estrella.

IMPORTANTE: Antes de taladrar cualquier agujero en la pared, asegúrese de que no hay cables o tuberías presentes que puedan dañarse inadvertidamente.

2. Utilice la cinta adhesiva de doble cara para fijar el transmisor en la pared.

Receptor

Inserte 4 pilas AAA en el compartimento de las pilas; tenga en cuenta la polaridad correcta de las pilas.

Timbre

Pulse una vez el botón del transmisor para enviar una señal inalámbrica al receptor, que emitirá una campanada. Si mantiene pulsado el botón, no se repetirá el sonido.

Melody

Pulse el botón de música para cambiar la melodía del timbre, Mantenga pulsado el botón de música durante 3 segundos para restablecer la melodía.

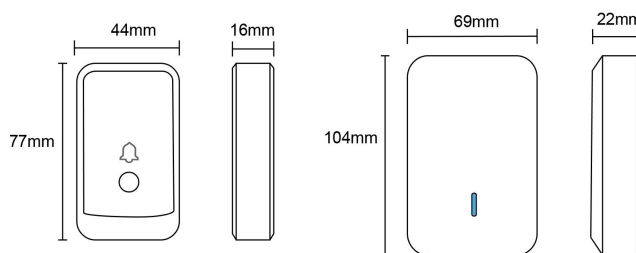
Importante

1. El receptor es sólo para uso en interiores.
2. No coloque el transmisor en una superficie metálica o en el marco de una puerta de PVC, ya que reduciría su alcance.
3. Evite exponer el receptor al agua o sumergir cualquiera de las unidades en agua.
4. No instale ninguno de los dos aparatos cerca de una chimenea ni los someta a altas temperaturas.
5. Si no vas a utilizar el timbre durante mucho tiempo, quita la pila tanto del transmisor como del receptor
6. Elimine la batería usada de acuerdo con la legislación vigente.

Please read the instruction carefully before installation and use.

Specifications

Receiver: 4 x AAA batteries (not included)
 Battery (transmitter): 12V 23A (included)
 Range: Up to 150m
 Sound level: 0 - 100dB, 4 levels (mute included)
 Transmission frequency: 433Mhz±0.5Mhz



Accessories

Transmitter
 Receiver
 12V 23A battery
 Mounting screws
 Double-sided tape

Installation

You can install the transmitter with either double-sided tape or screws:

1. To mount with screws, open the transmitter with a screwdriver. Penetrate the two holes at the back cover with two screws. Then fix the screws on the wall at a suitable height. Mounting on UPVC or metal doorframe surfaces will reduce the transmitting range.

To install using screws you will require a drill and cross-headed screwdriver.

IMPORTANT: Prior to drilling any holes into the wall, ensure that there are no cables or pipes present that may be inadvertently damaged.

2. Use the double-sided adhesive tape to fix the transmitter on the wall.

Receiver

Insert 4 x AAA batteries into the battery compartment, please note the correct battery polarity.

Doorbell

Press the button on the transmitter once to send a wireless signal to the receiver which will then chime. Holding the button will not repeat the sound.

Melody

Press the music button to change the doorbell melody, Press and hold the music button for 3 seconds to reset the melody.

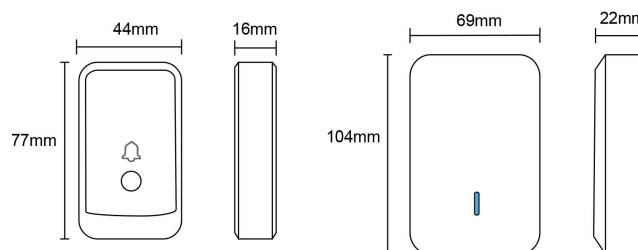
Important

1. The receiver is only for use indoors.
2. Don't attach the transmitter to a metal surface or a UPVC doorframe, as this will lessen its operation range.
3. Avoid exposing the receiver to water or submerging any of the units in water.
4. Do not install either device near a fireplace or subject it to high temperatures.
5. If you're not using the doorbell for a long time, remove the battery from both the transmitter and the receiver
6. Dispose of the old battery in accordance with the applicable laws.

Przed instalacją i użyciem należy uważnie przeczytać instrukcję.

Specyfikacje

Odbiornik: 4 x baterie AAA (brak w zestawie)
 Bateria (nadajnik): 12V 23A (w zestawie)
 Zasięg: Do 150 m
 Poziom dźwięku: 0 - 100dB, 4 poziomy (wyciszenie w zestawie)
 Częstotliwość transmisji: 433 MHz ± 0,5 MHz



Akcesoria

Nadajnik
 Odbiornik
 Akumulator 12V 23A
 Śruby montażowe
 Taśma dwustronna

Instalacja

Nadajnik można zainstalować za pomocą taśmy dwustronnej lub śrub:

1. Aby zamontować za pomocą śrub, otwórz nadajnik za pomocą śrubokręta. Przebić dwa otwory w tylnej pokrywie za pomocą dwóch śrub. Następnie przymocuj śruby do ściany na odpowiedniej wysokości. Montaż na powierzchniach UPVC lub metalowych framugach drzwi zmniejszy zasięg nadawania.

Do montażu za pomocą śrub potrzebna będzie wiertarka i śrubokręt krzyżakowy.

WAŻNE: Przed wywierceniem jakichkolwiek otworów w ścianie należy upewnić się, że nie znajdują się tam żadne kable ani rury, które mogłyby zostać przypadkowo uszkodzone.

2. Użyj dwustronnej taśmy klejącej, aby przymocować nadajnik do ściany.

Odbiornik

Włóż 4 baterie AAA do komory baterii, zwracając uwagę na prawidłową biegunowość baterii.

Dzwonek do drzwi

Naciśnij raz przycisk na nadajniku, aby wysłać bezprzewodowy sygnał do odbiornika, który następnie zacznie dzwonić. Przytrzymanie przycisku nie spowoduje powtórzenia dźwięku.

Melodia

Naciśnij przycisk muzyki, aby zmienić melodię dzwonka do drzwi, Naciśnij i przytrzymaj przycisk muzyki przez 3 sekundy, aby zresetować melodię.

Ważne

1. Odbiornik jest przeznaczony wyłącznie do użytku w pomieszczeniach.
2. Nie mocuj nadajnika do metalowej powierzchni lub ościeżnicy drzwi UPVC, ponieważ zmniejszy to zasięg jego działania.
3. Unikaj wystawiania odbiornika na działanie wody lub zanurzania któregośkolwiek z urządzeń w wodzie.
4. Nie należy instalować urządzenia w pobliżu kominka ani wystawiać go na działanie wysokich temperatur.
5. Jeśli dzwonek do drzwi nie będzie używany przez dłuższy czas, należy wyjąć baterię z nadajnika i odbiornika
6. Zużyty akumulator należy zutylizować zgodnie z obowiązującymi przepisami.

DECLARATION OF CONFORMITY

Confinity NV, Dorp 16, 9830, Sint-Martens-Latem, Belgium
declares the following device in sole responsibility:

Brand name: Vlectro

Product type: Wireless doorbell with one receiver

Wireless doorbell with two receivers

Item number: OP_011954/OP_011955/OP_011956/OP_011957

Complies with the following harmonization rules:

ETSI EN301 489-1 V2.2.3: 2019

ETSI EN301 489-3 V2.1.2: 2021

EN 55032: 2015/A1: 2020

ETSI EN 300 220-1 V3.1.1: 2017

ETSI EN 300 220-2 V3.2.1: 2018

EN 62479: 2010

ENIEC 62368-1:2020/A11: 2020

Signed for and on behalf of:

Sint-Martens-Latem, Belgium - OCT 2023

A. Pappijn - Product Manager

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'A. Pappijn', is written over a horizontal line.

